



## بررسی دادورزی ایرانیان در منابع عربی و مقایسه آن با نهج البلاغه

وحید سبزیان پور<sup>۱</sup>، پیمان صالحی<sup>۲</sup>

### چکیده

حکمت‌های منسوب به علی(ع) درباره عدالت، شیوه‌های برخورد با مردم، مصایب ناشی از ستم و... در جای جای نهج البلاغه، به چشم می‌خورد. از دیگر سو در منابع قدیم عربی از عدالت ایرانیان و خصوصاً انوشوروان، سخنانی نقل شده که از جهت ساختار کلامی و مضمونی، شباهت بسیار به سخنان علی(ع) دارد. در این تحقیق می‌کوشیم، با روش علیّی - مقایسه‌ای ابتدا این سخنان حکیمانه را با هم مقایسه کرده، سپس احتمالات مختلف برای تفسیر این شباهت‌ها را بررسی کنیم. نتایج این مقایسه، نشان از قرابت فرهنگی و فکری ایرانیان باستان با اندیشه‌های امام علی(ع) دارد که خود یکی از عوامل مهم جذب ایرانیان به دین اسلام و مذهب تشیع بوده است.

**کلید واژه‌ها:** علی(ع)، نهج البلاغه، عدالت، ایرانیان باستان

✉ wsabzianpoor@yahoo.com

✉ salehi.payman@yahoo.com

تاریخ پذیرش: ۹۱/۶/۱۱

۱- دانشیار دانشگاه رازی (نویسنده مسئول)

۲- دانشجوی دکتری ادبیات عرب دانشگاه رازی

تاریخ دریافت: ۹۰/۹/۱۹ [www.SID.ir](http://www.SID.ir)

## مقدمه

چنانکه در کتب تاریخ ادبیات مذکور است، ایرانیان تا حدود سیصد سال پس از اسلام کتاب یا نوشته‌ای درباره شیوه زندگی اجداد قبل از اسلام خود ندارند ولی به سبب تعامل فرهنگی و اختلاط نزدی آنان با عرب‌ها، مطالب بسیاری به صورت پراکنده درباره آنها در منابع عربی دیده می‌شود. برای اطلاع بیشتر نک: (سبزیان پور، ۱۳۹۰: ۹۷-۱۰۰) و (محمدی، ۱۳۷۹: ۱/۳۸-۴۰) در این میان از عدالت ایرانیان مطالبی نقل شده که شباهت بسیار به دیدگاه‌های علی (ع) در نهج‌البلاغه دارد. این پژوهش بر اساس روش علی<sup>۱</sup> - مقایسه‌ای<sup>۲</sup> ابتدا به دسته‌بندی و سپس مقایسه این اقوال پرداخته، در پایان بی‌آنکه قصد ورود به منازعه‌های طولانی جریان‌های ملی گرایانه و افراطی را داشته باشد به تحلیل و تفسیر این مشابهت‌ها پرداخته، با توجه به شواهد و قرائن گوناگون، احتمالات مختلف را بررسی نموده است<sup>۳</sup>.

قبل از ورود به بحث، در خصوص مفهوم عدالت، هدف از حکومت و جایگاه مردم در آن، در ایران باستان و نهج‌البلاغه، مطالبی عرضه می‌شود.

### الف: تعریف عدل و داد

امام علی (ع) عدالت را قرار گرفتن هر چیزی در جای خود می‌داند: «العدل يضع الأمور مواضعها» (ق. ۴۳۷) و آن را قانونی عام و حاکم بر هستی می‌داند: «العدل سائبٌ عامٌ» (ق. ۴۲۹<sup>۳</sup>)

در ایران باستان نیز عدالت، پایه و اساسی است که نظام هستی بر آن استوار است: بزرگمهر گفته است: العدل أساس به قوام العالم (وطواط، بی‌تا: ۱۰۲)؛ ترجمه: عدالت بنیانی است که قوام دنیا بر پایه‌ی آن است. عدل به معنای قرار گرفتن هر چیزی در جای خود در ایران باستان نیز مطرح بوده است. نک: (اخوان کاظمی، ۱۳۸۷: ۶)

### ب: هدف از حکومت

امام علی(ع) درباره سبب پذیرش حکومت قسم یاد می‌کند که هدف او از پذیرش حکومت، اجرای عدالت، حمایت از مظلومین و دفع ستمگران است: أَمَا وَالَّذِي فَلَقَ الْحَبَّةَ، وَبِرَا النَّسْمَةَ لَوْلَا حضور الحاضر و قیام الحجۃ بوجود الناصر. وَمَا أَخْذَ اللَّهُ عَلَى الْعُلَمَاءَ أَنْ يَقَارِبُوا عَلَى كَظْمَةٍ

ظالمٍ وَلَا سُغْبٍ مُظْلُومٍ لَاْكَيْتَ حِبَّلَهَا عَلَى غَارِبَهَا وَلَسَقَيْتَ آخْرَهَا بِكَأسٍ أَوْلَهَا. (خ. ۳)

همچنین هنگامی که مالک اشتر را به زمامداری مصر گسیل داشتند، اجرای عدالت را مهمترین وظیفه او دانسته فرمودند: «ولیکُن أَحَبَّ الْأَمْرُ إِلَيْكَ أَوْسَطُهَا فِي الْحَقِّ، وَأَعْمَهَا فِي الْعَدْلِ، وَأَجْمَعُهَا لِرْضِي الرَّعْيَةِ، إِنَّ سُخْطَ الْعَامَةِ يُجْحِفُ بِرْضِي الْخَاصَّةِ». (ن. ۵۳)

اما در ایران باستان، نویری، فلسفه وجودی حکومت را از نظر ایرانیان برقراری عدالت و مبارزه با ستم دانسته و علت انتخاب کیومرث را برای اداره امور، دفاع از ستمدیدگان و دفع ظالمان برشمرده است. برای اطلاع بیشتر نک: (سبزیان پور، ۱۳۸۹: بازتاب...: ۱۲۹-۱۳۰) **ج: جایگاه مردم از نظر حکومت**

امام علی (ع) بر اهمیت نقش مردم در اجرای عدالت، تأکید کرده و وجود مردمی عدالتخواه را برای این منظور، ضروری می‌داند: «أَيُّهَا النَّاسُ أَعْيُونِي عَلَى أَنْفُسِكُمْ، وَأَيُّهُمُ اللَّهُ لَا يُنَصِّفُنَّ الْمَظْلُومَ مِنْ طَالِمِهِ، وَلَا يَقُولُنَّ الظَّالِمَ بِخَزَانَتِهِ، حَتَّى أُورَدَهُ مَنْهَلَ الْحَقِّ وَإِنْ كَانَ كَارِهًا». (خ. ۱۳۶)

از آنجا که در ایران باستان، وظیفه شاه، اجرای عدالت است، برای انجام این مهم، سخت نیازمند کمک مردم است و به همین سبب، رابطه مردم و حاکمیت، به رابطه روح برای جسد و سر برای بدن تشبيه شده است: افریدون: وکان يقول الملك للرعية كالروح للجسد والرأس للبدن... (تعالی، بی‌تا: ۳۹) و (طرطوشی، ۱۹۹۰: ۱۹۸) ترجمه: فریدون می‌گفت: پادشاه برای مردم به منزله روح نسبت به بدن و سر نسبت به بدن است.

پس از این مقدمه در سه محور ۱- آثار نیک عدالت، ۲- نتایج زیانبار ستم و ۳- صفات حاکم دادگر، به مقایسه دیدگاه‌های علی (ع) و اندیشه‌های ایرانی می‌پردازیم:

## ۱- آثار نیک عدالت

### ۱- آبادانی کشور

علی (ع) هیچ عاملی را چون عدالت، موجب عمران و آبادانی کشورها نمی‌داند: «مَا عُمِّرْتِ

الْبَلْدَانُ بِمِثْلِ الْعَدْلِ» (خ. ۱۵)

بر انگشت انشیری وان نوشته شده بود: «لا يكون العمران حيث يجور السلطان». (زمخشري،

۱۴۱۲: ۳۱۰/۳) و (الأبي، ۱۹۹۰: ۶۹/۷) ترجمه: در جایی که پادشاه ستم می‌کند، آبادی وجود ندارد.

برای اطلاع از نمونه های دیگر نک: (سیزیان پور، ۱۳۸۸، تأثیر پند...: ۱۰۰)

### ۱-۲- اطاعت مردم

یکی از اصول مشترک در نهج البلاغه و آراء ایرانیان، لزوم تعیت مردم از حاکمان شایسته خویش است. زیرا در جامعه، بدون حاکم هیچ کمال و پیشرفته قابل تصور نیست.

امام علی (ع) می فرماید: «وَأَمَّا حَقِّيْكُمْ فَالْوَفَاءُ بِالبَيْعَةِ... وَالإِجَابَةُ حِينَ أَدْعُوكُمْ وَالظَّاعَةُ حِينَ آمُرُكُمْ». (خ. ۳۴)

سؤال ملک من ملوک الفرس موبذان موبذ: ما شیء واحد يعز به السلطان؟ قال: الطاعة.

قال: فما سبب الطاعة؟ قال: تقریب الخاصة والعدل على العامة. (ابن منقد، ۱۳۵۴: ۵۲) و (ابن

الحداد، ۱۹۸۳: ۷۴) ترجمه: یکی از شاهان ایرانی از موبید بزرگ پرسید: چه چیزی است که حاکم به واسطه آن بزرگی می باید؟ گفت: اطاعت. گفت: علت اطاعت مردم چیست؟ گفت: نزدیک کردن خواص و عدالت با مردم.

### ۱-۳- شکست مخالفان و دشمنان

امام علی (ع) دادورزی و انصاف را درهم کوبنده مخالفان و دشمنان می داند: «بِالسِّيْرَةِ الْعَادِلَةِ يُقْهَرُ الْمُنَاوِيُّ». (ق. ۲۲۴)

در جهان بینی ایرانیان نیز، دادورزی پادشاه از عوامل شکست دشمنان وی به شمار می رفته است. اردشیر، در این زمینه می گوید: العادل فائز والمعتسف على سبیل الهلکة. (ابن منقد، ۱۳۵۴: ۴۳۹). ترجمه؛ پادشاه عادل پیروز و شاه ستمگر در معرض هلاکت است.

## ۲- نتایج زیانبار ستم

### ۲-۱- از دست رفتن نعمت

حضرت به مالک اشتر تذکر می دهد که هیچ چیز مانند ستم موجب سلب نعمت خداوند نمی شود «لیس شیء أدعی الى تغيير نعمة الله و تعجیل نقمته من اقامته على الظلم.» (ن. ۵۳)

ابن مسکویه عبارت زیر را که بسیار نزدیک به جمله بالاست از پند های ایرانیان نقل کرده است: لیس شیء لتغییر نعمة و تعجیل نقمة أقرب من الاقامة على الظلم. (ابن مسکویه، ۱۹۵۲:

(۱۵) ترجمه: هیچ چیز مانند ظلم نعمت را تغییر نمی دهد و بلا نازل نمی کند.

## ۲-۲- نافرمانی مردم

ستم ورزی در نهایت عکس العمل خشونت آمیز مردم را به همراه خواهد داشت. امام (ع) در این خصوص می فرمایند: «اسْتَعْمِلِ الْعَدْلَ وَاحْذِرِ الْعَسْفَ وَالْحَيْفَ، فَإِنَّ الْعَسْفَ يَعُودُ بِالْجَلَاءِ وَالْحَيْفَ يَدْعُو إِلَى السَّيِّفِ.» (ق. ۴۷۶)

اردشیر: إذا رغب الملك عن العدل، رغبت الرعية عن الطاعة. (زمخشri، ۱۴۱۲: ۳۹۳/۳)، (ماوردي، ۱۴۰۷: ۱۱۷)، (قيروانی، ۱۳۷۲: ۲۲۴/۱)، (تعالبی، ۲۰۰۳: ۹۸) و (تعالبی، ۲۰۰۳: ثمار...)

(۱۶۵) ترجمه: اردشیر گفته است: اگر شاه از عدالت رو بگرداند مردم از اطاعت رویگردان می شوند.

## ۲-۳- نابودی حکومت ها

در کلام علی (ع) تعبیر مختلفی در خصوص فرجام بد ستمگران دیده می شود، از جمله: ستمگر با شمشیر خود از پا درمی آید «من سل سيف البغي قتل به.» (ن. ۵۱) ستم دین و دنیای آدمی را می سوزاند «إن البغي والزور يوقعان المرء في دينه و دنياه.» (ن. ۴۸) برای اطلاع بیشتر نک: (سبزیان پور، تأثیر... ۱۳۸۸: ۱۱۰)

از انوشنروان نقل شده: مثل الذى يعمر خزائنه بأموال رعيته كمثل من يطين سطح بيته بالتراب الذى يقتله من أساسه. (تعالبی، بی تا: ۵۷) و (زمخشri، ۱۴۱۲: ۳۱۱/۳) و (تعالبی، ۲۰۰۳: ۹۹)؛ ترجمه: پادشاهی که خزانه خود را با اموال مردم آباد می کند، مثل کسی است که بام خانه اش را با خاکی اندود می کند که آن را از بن و پی خانه اش کنده است. برای اطلاع بیشتر نک: (سبزیان پور، تأثیر... ۱۳۸۸: ۱۰۰)

### ۳- صفات حاکم دادگر

#### ۳-۱- صفات فردی

##### ۳-۱-۱- صبر و خویشتن داری

از مواردی که به دادورزی حاکم کمک می‌کند، صبوری و کنترل خشم است، زیرا خشم و غضب، موجب نادیده گرفتن عدالت می‌شود. امام علی (ع) می‌فرمایند: واحذر الغضب فإنَّه جندٌ عظيمٌ من جنود إبليس. (ن. ۶۹)

پادشاه روم از قباد پرسیده است: چه ج ۰۰ عیزی برای عاقل زیان بارتر است؟ گفت: «أضرها له الكسل و اتباع الهوى و العجلة في الامور». (ابن مسکویه، ۱۹۵۲: ۴۲) ترجمه: پرضررترين کار، تنبیلی، اطاعت از نفس و عجله در کارهast.

##### ۳-۱-۲- ایمان به خدا و اطاعت از حق

مسئولان در جامعه اسلامی قبل از هر چیز، موظف به خودسازی هستند. یعنی باید تقوا و پرهیزکاری و نیز تعبد و تسلیم در برابر خداوند را سرلوحه کار خویش قرار دهند. سراسر نهج البلاغه، سخن از خداوند متعال و سفارش تقوا نسبت به اوست: «عِبَادُ اللَّهِ إِنَّ أَنْصَحَ النَّاسِ لِنَفْسِهِ أَطْوَعُهُمْ لِرَبِّهِ وَإِنَّ أَغْشَهُمْ لِنَفْسِهِ أَعْصَاهُمْ لِرَبِّهِ» (خ. ۸۴)

در ایران باستان، اعتقاد راسخ به وجود خداوند از اصول اساسی و لازمه حکمرانی پادشاه بوده است. نک: (خسروی، ۱۳۸۷: ۹۹-۱۲۶).

اردشیر صریحاً سعادت شاهان را در اطاعت خدا می‌داند: «سعادة الرعية في طاعة الملوك،

وسعادة الملوك في طاعة الله المالك». (مواردی، ۱۹۸۸: ۱۹۶)

##### ۳-۱-۳- مبارزه با هوای نفس

حضرت، خطاب به مالک اشتر که حاکم مصر بود توصیه می‌فرماید که هوای نفسش را در اختیار داشته باشد: «فَأَمْلِكْ هَوَاكَ وَشُحَّ بَنَفْسِكَ عَمَّا لَا يَحِلُّ لَكَ». (ن. ۵۳)

در اندیشه ایران باستان، آنچه باعث اوج گرفتن نام پادشاه و جاوید ماندن وی می‌شود، توان و قدرت درونی او در غلبه بر هوای نفس است. چرا که غلبه بر هوا و هوس، از نشانه‌های زیرکی و شایستگی شاهان است.

وقال بعض حکماء الفرس: «أَحْزَمُ الْمُلُوكَ، مِنْ غَلْبِ جَدِهِ هَزْلَهُ وَمِنْ قَهْرِ رَأْيِهِ هَوَاهُ» (عسکری، ۱۳۵۲: ۹۰/۲); ترجمه: یکی از حکیمان ایرانی گفته است: زیرک‌ترین شاهان کسی است که جدیت او بر شوخ طبیعی و عقل او بر هوای نفسش چیره باشد.

نوشروان در پاسخ به این سؤال که شایسته‌ترین فرد برای حکومت کیست؟ می‌گوید: «أَشَدُّهُمْ سُلْطَانًا عَلَى هَوَاهٍ وَّاقْهَرُهُمْ لَهُ». (ابن مسکویه، ۱۹۵۲: ۵۰) ترجمه: تواناترین و چیره‌ترین آنها در تسلط بر هوای نفسش.

#### ۱-۴- اجتناب از کینه توژی

زمامدار نباید کینه کسی را در دل نگه دارد زیرا کینه توژی موجب سلب اعتماد و عکس‌العمل‌های ناروا می‌گردد. به همین سبب امام (ع) به مالک اشتر دستور می‌دهند که از کینه توژی با مردم اجتناب کند: «أَطْلِقْ عَنِ النَّاسِ عُقْدَةَ كُلُّ حِقدٍ، وَاقْطَعْ عَنْكَ سَبَبَ كُلُّ وِتْرٍ». (ن.)

(۵۳)

نوشیروان زمانی که خصوصیات پادشاه عادل را برمی‌شمرد؛ می‌گوید: «...وَلَا أَنْ يَحْقِدْ لَأَنْ قَدْرَهُ جَلْ عَنِ الْمَجَازَةِ» (طرطوشی، ۱۹۹۰: ۱۹۸) ترجمه: ...و اینکه کینه توژی نکند زیرا شأن او بزرگتر از آن است که مجازات کند.

#### ۱-۵- خودداری از دروغ

امام علی (ع) ضمن تأکید بر ضرورت اجتناب از دروغ، صداقت را عامل نجات و دروغ را سبب هلاکت می‌داند: «جَانِبُوا الْكَذِبَ إِنَّهُ مُجَانِبٌ لِلإِيمَانِ. الصَّادِقُ عَلَى شَفَا مَنْجَاةٍ وَكِرَامَةٍ وَالْكاذِبُ عَلَى شُرُفٍ وَهُوَةٍ وَمَهَانَةٍ». (خ. ۸۶)

«در اندیشه ایرانیان، راستی به عدالت؛ نزدیک‌تر است تا به سخن راست، و آن؛ به معنی هماهنگ شدن با نظام اخلاقی و اجتماعی؛ و دروغ، شکستن و برهم زدن این آئین است» (مجتبائی، ۱۳۵۲: ۳۰) در کیهان شناسی اوستایی، دروغ دربردارنده ظلم، و راستی دربردارنده عدالت است. (اخوان کاظمی، ۱۳۷۸: ۷)

در پندهای حکیمان ایرانی آمده است که: «رَأْسُ الذُّنُوبِ الْكَذِبُ» (ابن مسکویه، ۱۹۵۲: ۷۵)

ترجمه: رأس تمام گناهان، دروغگویی است.

### ۶-۱-۳- دوری از تکبر

از خطرهایی که حاکمان و قدرتمدان را به شدت تهدید می‌کند احساس تکبر و خود برتر بینی آنان نسبت به مردم است به همین سبب، امام (ع) به مالک می‌فرمایند: در زمان احساس قدرت و تکبر به عظمت خداوند و قدرتش که برتر از توست توجه کن تا سرکشی تو کاهش باید «إذا أحدث لك ما أنت فيه من سلطانك أبهأه أو مخيلة، فانظر إلى عظم ملك الله فوقك، وقدرتة منك على ما لا تقدر عليه من نفسك فإن ذلك يطامن إليك من طماحك.» (ن: ۵۳)

این احساس خطر در ایران باستان هم وجود داشته: وکتب بعض ملوک الفرس کتاباً ودفعه إلى وزيره وقال له: إذا غضبت فناولنيه وفيه مكتوب: ما لك والغضب إنما أنت بشر، ارحم من في الأرض يرحمك من في السماء! (ماوردي، ۱۴۰۷: ۲۲۲) و (طرطوشی، ۱۹۹۰: ۲۶۷) ترجمه: یکی از پادشاهان ایرانی نوشتہ‌ای را به وزیرش داد و به او گفت: هرگاه خشمگین شدم آن را به من ده، در آن نوشته آمده بود: چرا خشمگین می‌شوی تو یک انسان هستی، به کسانی که روی زمین هستند؛ رحم کن تا آنکه در آسمان است به تو رحم کند.

### ۶-۱-۴- عیب پوشی

امام (ع) با دیدی واقعگرایانه و انسانی، معتقد است در همه مردم، عیب‌هایی وجود دارد که برای حاکمان بیش از دیگران آشکار می‌شود لذا بر حاکمان واجب است که آن عیب‌ها را پوشانند: «إِنَّ فِي النَّاسِ عُيُوبًا، الْوَالِي أَحَقُّ مِنْ سَرَّهَا، فَلَا تَكْسِفَنَ عَمَّا غَابَ عَنْكَ مِنْهُ.» (ن. ۵۳)

در منابع عربی آمده است بهرام گور با دیدن خطای یک چوپان می‌گوید: «تأمل العیب عیب» ترجمه: عیب رعیت دیدن خود عیب است. برای اطلاع از تأثیر این سخن بهرام در اشعار ابن رومی نک: (سبزیان پور، ۱۳۸۹، نقیبی...: ۸۱)

### ۲-۳- صفات اجتماعی

#### ۲-۳-۱- مهربانی با مردم

قدرت و سطوت حکومت نباید دولتمردان را از ایجاد رابطه عاطفی و انسانی با مردم، غافل سازد زیرا خشونت و بیگانگی آنها با مردم، موجب تزلزل ارکان دولت می‌گردد، در مقابل، وجود رابطه عاطفی بین دولت و ملت زمینه‌های مخالفت و شورش مردم را از میان می‌برد. امام علی(ع) در نامه خویش به مالک اشتر، دستور به مهربانی و رحمت با بندگان خدا می‌دهد و می‌فرماید [www.SID.ir](http://www.SID.ir)

مانند حیوان درنده با آنها رفتار نکن: «وَأَشِعْرْ قَلْبَكَ الرَّحْمَةَ لِلرَّعْيَةِ وَالْمَحَبَّةَ لِهُمْ وَالْلَطْفَ بِهِمْ  
وَلَا تَكُونَنَّ عَلَيْهِمْ سَبُعاً ضَارِيًّا تَغْتَتِمُ أَكْلَهُمْ».» (ن. ۵۳)

در پاسخهای قباد به سؤال‌های پادشاه روم، عشق و محبت به مردم موج می‌زند:  
قال: أَيُ الْمُلُوكُ أَفْضَلُ؟ قال: أَرَأَهُمْ بِالرَّعْيَةِ، وَأَعْظَمُهُمْ عَفْوًا، وَأَحْرَصُهُمْ عَلَى الْمَعْرُوفِ.

(ابن مسکویه، ۱۹۵۲: ۳۵) ترجمه؛ پرسید: کدام پادشاه برتر است؟ در پاسخ گفت: مهربان‌ترین آنان به مردم، بخشنده‌ترین آنان و کوشاترین شان در انجام کار نیک.

### ۲-۲-۳- مشورت

امام علی (ع) معتقد بودند که هیچ پشتیبانی، مطمئن‌تر از مشورت نیست: «لَا مُظَاهِرَةَ أَوْثَقُ  
مِنِ الْمُشَارِرَةِ» (ق. ۱۱۰)

یکی از شاهان ایرانی گفته است: یکاد الملک اُن یکون مستغناً عن کل شیء إذا کان حکیماً  
إلا عن شیء واحد و هو المشورة. (آبی، ۱۹۹۰: ۷۸/۷)؛ ترجمه: یکی از شاهان ایرانی گفته است: اگر  
پادشاه، حکیم باشد، از همه چیز بی‌نیاز است جز یک چیز و آن مشورت است. برای اطلاع بیشتر نک: (سیزیان  
پور، ۱۳۸۴: ۹۱-۹۲) جستاری..

### ۳-۲-۳- بخشش و سخاوت

امام علی (ع) به مالک اشتر فرمودند: تا می‌توانی در حق مردم بخشش کن زیرا سخاوت،  
سرمایه‌ای است که موجب آبادانی و توسعه شهرها و دعای خیر مردم می‌شود: «فِإِنَّهُ ذُخْرٌ  
يَعُودُونَ بِهِ عَلَيْكَ فِي عِمَارَةِ بَلَادِكَ وَتَزَيِّنَ وَلَا يَتَكَّمَّلُ مَعَ اسْتِجْلَابِكَ حُسْنَ ثَنَائِهِمْ».» (ن. ۵۳)  
از پندهای ایرانیان است که: سبب الشاء السخاء (ابن مسکویه، ۱۹۵۲: ۶۸) ترجمه: سخاوت،  
باعث مرح و ستایش می‌گردد.

امام علی (ع) به مالک اشتر، دستور می‌دهند که در زمان سختی و خشکسالی، در گرفتن خراج  
با مردم، همراهی و مدارا کند: «فِإِنْ شَكَوَا بِثَقَلَّا أَوْ عِلَّةً، أَوْ اقْطَاعَ شَرِبٍ أَوْ بَالَّةً، أَوْ احْالَةَ أَرْضٍ  
اغْتَمَرَهَا غَرَقٌ، أَوْ أَجْحَفَ بَهَا عَطَشٌ، خَفَّتَ عَنْهُمْ بِمَا تَرَجُوا أَنْ يَصْلُحَ بِهِ أَمْرُهُمْ».» (ن. ۵۳)

چنین دستوری نیز در زمان اردشیر دیده می‌شود: وَقَعَ أَرْدُشِيرُ فِي أَزْمَةٍ عَمَّتَ الْمُمْلَكَةَ: مِنْ الْعَدْلِ أَنْ لَا يُفْرَحَ الْمَلِكُ وَرَعِيَتِهِ مَحْزُونُونَ. ثُمَّ أَمْرَ فَرَقَ فِي الْكُوْرِ جَمِيعَ مَا فِي بُيُوتِ الْأَمْوَالِ. (ابن عبدربه، ۱۹۹۹: ۵۷/۴) ترجمه: اردشیر در بحرانی که کشور را فرا گرفت نوشت: عدالت این است که شاه در زمانی که مردم غمگین هستند شاد نباشد سپس دستور داد هر چه که در بیت المال بود در روستاهای تقسیم کردند. برای اطلاع از داستانی درباره انشروان و کمک او به مردم در زمان خشکسالی نک:

(عوفی، ۱۳۸۴: ۸۱)

#### ۴-۲-۳- پایبندی به عهد و پیمان

پیمان شکنی، ناستوده و مایه ننگ است. امام علی (ع) در مقام مقایسه دو گونه سیاست علوی و اموی، قسم یاد می‌کنند که من از معاویه، زیرک‌تر هستم ولی برای پیشبرد اهداف سیاسی، هرگز دست به پیمان شکنی و گناه نمی‌زنم: «وَاللَّهِ مَا مُعَاوِيَةً بِأَدْهَى مِنِّي وَلَكِنَّهُ يَغْدِرُ وَيَفْجُرُ وَلَوْلَا كَرَاهِيَةُ الْغَدْرِ لَكُنْتُ مِنْ أَدْهَى النَّاسِ وَلَكِنْ كُلُّ غُدْرَةٍ فُجْرَةٌ كُفْرَةٌ وَلِكُلٌّ غادرٌ لِوَاءٌ يُعْرَفُ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ. وَاللَّهِ مَا أُسْتَغْفَلُ بِالْمَكِيدَةِ وَلَا أُسْتَغْمِرُ بِالشَّدِيدَةِ». (خ. ۲۰۰)

امام (ع) به مالک اشتر نیز دستور می‌دهند که در مقابل عهد شکنی دشمن، هرگز پیمان شکنی نکند: «إِنْ عَقَدْتَ بَيْنَكَ وَبَيْنَ عَدُوِّكَ عُقْدَةً... فَحُظِّ عَهْدَكَ بِالْوَفَاءِ وَلَا تَخْتَلِّ عَدُوِّكَ.»

(ن. ۵۳)

rstم: «إِذَا ذَهَبَ الْوَفَاءُ نَزَلَ الْبَلَاءُ» (ابن مسکویه، ۱۹۵۲: ۱۲) ترجمه: اگر وفاداری از بین برود، بلا نازل می‌شود.

و باز ازrstم چنین نقل شده است که: «الْغَدْرُ شَرِيكُ اللّومِ» (زمخشري، ۱۴۱۲: ۱۰۱/۳)

ترجمه: بی‌وفایی، شریک سرزنش است.

#### ۴-۲-۳-۵- مجالست با دانشمندان

امام علی (ع) در نامه خود به مالک اشتر، تأکید فراوان بر همنشینی با دانشمندان دارد، زیرا این ارتباط موجب آبادانی و اصلاح امور مردم می‌شود: «أَكْثَرُ مُدَارِسَةِ الْعُلَمَاءِ وَمُنَاقِشَةِ الْحُكَمَاءِ فِي تَبَيِّنِ مَا صَلَحَ عَلَيْهِ أَمْ بِلَادِكَ، وَإِقَامَةِ مَا اسْتَقَامَ بِهِ النَّاسُ قَبْلَكَ.» (ن. ۵۳)

بزرگمهر اقتدار و عزت شاهان را در عشق و گرایش به خدمدان می‌داند:  
«سئل بزرگمهر بائی شیء یظهر عز الملک؟ فقال بثلاثة أشياء: حب أهل الفضل، و...»  
(غزالی، ۱۹۶۸: ۶۴) ترجمه: از بزرگمهر سوال شد: با چه چیزی عزت پادشاه آشکار می‌شود؟ گفت به سه چیز:  
دوستی فاضلان و...  
۶-۲-۳- آنچه برای خود می‌پسندی...  
امام علی (ع) از امام حسن (ع) می‌خواهد که آنچه برای خود می‌پسندد برای مردم هم دوست  
داشته باشد: «أَحِبُّ لِعِيْرِكَ مَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ وَأَكْرَهُ لَهُ مَا تَكْرَهُ لِنَفْسِكَ وَلَاَظْلَمْ كَمَا لَا تُحِبُّ أَنْ  
ُظْلَمْ...» (ن. ۳۱)

قباد در وصیت نامه‌اش به کسری نوشته است: فاکره للرعیه ما تکره لنفسک، (ابن طقطقی،  
۹۱: ۱۸۹۴) ترجمه: آنچه که برای خود نمی‌پسندی برای مردم مپسند. برای اطلاع از این مضمون در  
متون پهلوی و کلیله نک: (سبزیان پور، ۱۳۸۷، بررسی...: ۹۲)  
۷-۲-۳- انتخاب والیان و فرماندهان شایسته و خیرخواه  
از مهمترین عوامل رشد و توسعه یک کشور، وجود افراد لایق و کاردان در سمت‌های مختلف  
اجرایی است. به همین سبب، امام علی (ع) از مالک اشتر می‌خواهد که در انتخاب کارگزاران دقیق  
کند و قبل از به کار گماردن آنان، با دیگران مشورت نماید: «ثُمَّ انْظُرْ فِي اَمْوَالِكَ  
فَاسْتَعْلَمْ اَخْتَبَارًا وَلَا تُولِّهِمْ مُحَابَاتًا وَأَثْرَةً» (ن. ۵۳)

همچنین امام (ع) برای انتخاب فرماندهان شایسته، به مالک اشتر سفارش می‌فرمایند، کسانی  
را انتخاب کن که خیرخواه و پاک دامن و شکیبا باشند، دیر به خشم آیند، در مقابل افراد ناتوان،  
مهربان و در برابر قدرتمندان، قوی باشند: «فَوَلِّ مِنْ جُنُودِكَ أَنْصَاحَهُمْ فِي نَفْسِكَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ  
وَلِإِمَامِكَ، وَانْقَاهُمْ جَيْبًا وَأَفْضَلَهُمْ حِلْمًا، مِمَّنْ يُبَطِّئُ عَنِ الْغَضَبِ وَيَسْتَرِيحُ إِلَى الْعُذْرِ وَيَرَأْفُ  
بِالصُّعْدَاءِ وَيَنْبُو عَلَى الْأَقْوِيَاءِ، وَمِمَّنْ لَا يُثِيرُ الْعُنْفُ وَلَا يَقْعُدُ بِهِ الْضَّعْفُ.» (ن. ۵۳)

ابن مسکویه از حکیمان ایرانی نقل کرده که: السلطان لا يستطيع إلا بالأمناء و النصاء.  
(ابن مسکویه، ۱۹۵۲: ۷۲) ترجمه: حکومت، بدون افراد امین و شایسته امکان پذیر نیست.

یکی دیگر از حکیمان ایرانی گفته است: «مِنْ زَوَالِ السُّلْطَانِ تَقْرِيبٌ مَّنْ يَنْبُغِي أَنْ يَبْعَدَ، وَمِنْ بَعْدِهِ مَنْ يَنْبُغِي أَنْ يَقْرَبُ.» (طرطوشی، ۱۹۹۰: ۱۷۷) ترجمه: از نشانه‌های فروپاشی حکومت؛ نزدیک کردن کسانی است که سزاوار دور کردن و طرد اشخاصی است که شایسته نزدیک کردن، هستند.

#### ۲-۳-۸- نظارت بر عوامل اجرایی

یکی از دغدغه‌های فکری بشر در طول تاریخ، اتخاذ تدبیر گوناگون برای نظارت بر کار حاکمان و ایجاد موانع برای جلوگیری از استبداد آنان بوده است. امام علی (ع) در نامه خود به مالک اشتر این نکته را یادآوری می‌فرماید که باید بر اعمال کارگزاران، نظارت داشته باشی و کسانی را برای مراقبت از رفتار آنان به کار گماری: *تَفَقَّدْ أَعْمَالَهُمْ، وَابْعَثْ الْعَيْوَنَ مِنْ أَهْلِ الصَّدْقِ وَالْوَفَاءِ عَلَيْهِمْ فَإِنَّ تَعَاهَدَكُمْ فِي السُّرِّ لِأَمْرِهِمْ حَدَّوْهُ لَهُمْ عَلَى إِسْتِعْمَالِ الْأَمَانَةِ وَالرُّفْقِ بِالرَّعْيَةِ.* (ن. ۵۳) برای اطلاع بیشتر در این زمینه نک: (خطبه‌های ۱۶۳-۱۶۴-۳، و نامه‌های ۲۰-۵-۴۱-۴۶-۵۹)

از حکیمان ایرانی: «ثُمَّ عَلَى الْمُلُوكِ بَعْدَ ذَلِكَ أَنْ يَتَعَهَّدُوا عَمَالَهُمْ وَيَتَفَقَّدُوا أَمْرَهُمْ حَتَّى لَا يَخْفَى عَلَيْهِمْ احْسَانُ الْمُحْسِنِ وَلَا اسْأَءَةُ مُسَيِّرٍ. ثُمَّ عَلَيْهِمْ بَعْدَ ذَلِكَ أَلَا يَتَرَكُوا مَحْسُنًا بِغَيْرِ جِزَاءٍ... فَإِنَّهُمْ تَرَكُوا ذَلِكَ تَهَاوُنَ الْمُحْسِنِ وَاجْتِرَأُ الْمُسَيِّرِ وَفَسَدَ الْأَمْرِ وَضَاعَ الْعَمَلُ.<sup>۵</sup>» (این مسکویه، ۱۹۵۲: ۷۴) ترجمه: بر پادشاهان واجب است که بر کارگزاران خود و اعمال آنها نظارت داشته باشند تا نیکی نیکوکار و بدی بدکار بر آنها پوشیده نماند. سپس لازم است که نیکوکار را بدون پاداش نگذارند... اگر این کار را نکنند؛ نیکوکار در اراده خود سست و بدکار در کار بد خود جسور می‌شود و کار و عمل تباہ می‌گردد.

#### ۲-۳-۹- برخورد قاطع با ستمکاران

امام علی (ع) در نامه خویش به مالک اشتر در خصوص برخورد با ستمکاران و نیکان می‌فرمایند؛ اگر این دو دسته در نظر تو یکسان باشند، رغبت نیکان به کار نیک کاهش پیدا می‌یابد و بدکاران در کار خود، تشویق می‌شوند: «وَلَا يَكُونَ الْمُحْسِنُ وَالْمُسَيِّرُ عِنْدَكَ بِمَنْزَلَةِ سَوَاءٍ، فَإِنَّ فِي ذَلِكَ تَرْهِيدًا لِأَهْلِ الْإِحْسَانِ فِي الْإِحْسَانِ وَتَدْرِيَةً لِأَهْلِ الإِسَاءَةِ عَلَى الإِسَاءَةِ، وَأَلْزَمَ كُلًا مِنْهُمْ مَا أَلْزَمَ نَفْسَهُ.» (ن. ۵۳)

در ایران باستان نیز، برخورد قاطعانه با متجاوزان به مال و جان مردم، از اصول اولیه دادورزی بوده است:

سئلَتْ: أَيُّ السَّلَطَانِ تَرَوْنَهُ أَفْضَلُ؟ قَالَ: الَّذِي يُشَقُّ بِهِ الْبَرَىءُ، وَ لَا يَأْمُنُهُ الْمُرِيبُ. (ابن مسکویه، ۱۹۵۲: ۴۳)، جواب کسری قباد به پادشاه روم) ترجمه: بزرگمهر را پرسیدند که کدام پادشاه برتر است؟ گفت آنکه بی‌گناهان از اوی این باشد و گناهکاران از اوی بترسند. نک: (غزالی، ۱۹۶۸: ۱۳۳) سَأَلَ مَلِكٌ مِنْ مُلُوكِ الْفَرْسِ مُوبِدًا: مَا صَلَاحُ الْمَلِكِ؟ قَالَ: الرِّفْقُ بِالرَّعْيَةِ وَ أَخْذُ الْحَقِّ مِنْهُمْ وَأَدَاؤُهُ إِلَيْهِمْ عِنْدَ أَوَانِهِ وَإِنْصَافُ الْمُظْلُومِ مِنْ الظَّالِمِ، وَأَنْ لَا يَحْرُضَ الْقَوَى عَلَى الْضَّعِيفِ. (ابن منقد، ۱۳۵۴: ۵۲) و (ابن الحداد، ۱۹۸۳: ۷۴) ترجمه: یکی از شاهان ایرانی از موبد بزرگ پرسید: صلاح پادشاه در چیست؟ گفت: مهربانی با مردم و گرفتن حق آنان و دادن حق آنها به موقع و گرفتن حق مظلوم از ظالم و اینکه قوی را در مقابل ضعیف تشویق به ستم نکند.

#### ۱۰-۲-۳- رسیدگی به سپاهیان و سربازان

امام (ع) در بخشی از نامه خویش به مالک اشتر، رسیدگی به امور سپاهیان را بسیار مهم دانسته و از او می‌خواهد با آنان مانند فرزندان خود رفتار کند: «تَقَعَّدَ فِي أُمُورِهِنَّ مَا يَتَقَعَّدُ الْوَالَادَانِ مِنْ وَلَدِهِمَا... حَتَّى يَكُونَ هُمُّهُمْ هَمًا وَاحِدًا فِي جِهَادِ الْعَدُوِّ.» (ن. ۵۳)

در ایران باستان نیز یکی از اساسی‌ترین پایه‌های دادگستری، داشتن نیروی نظامی جسور بود که لازمه آن رسیدگی و تأمین نیازهای مادی آنان بود:

و قال برویز:... ولا تضيقن على جندك فيضجوا منك. (راغب اصفهانی، ۱۴۲۰/۱: ۲۱۰)، (ابن حمدون، ۱۹۹۰: ۱/۲۹۱)، (طرطوشی، ۱۹۹۰: ۳۶۶)، (ابن طقطقی، ۱۸۹۴: ۷۹)، (الآبی، ۱۹۹۰: ۷/۶۹) و (ابن عبد ربہ، ۱۹۹۹: ۱/۲۸) ترجمه: لشکریانت را در تنگنا قرار مده که از تو بیزار می‌شوند.

#### ۱۱-۲-۳- انتخاب قضات عادل

امام علی در نامه خود به مالک اشتر، حساسیت انتخاب قاضیان را از میان بهترین مردم و صبورترین و کارگشاترین آنان، گوشزد می‌کند: «اخْتَرْ لِلْحُكْمِ بَيْنَ النَّاسِ أَفْضَلَ رَعَيْتُكَ فِي نَفْسِكَ، مَمَّنْ لَا تُضِيقُ بِهِ الْأَمُورُ، وَلَا تُمَحَّكُهُ الْخُصُومُ.» (ن. ۵۳)

در ایران باستان نیز وجود قاضی ستمگر، نشانه ستم حکومت در حق مردم است و با وجود ستم در قضاوی، امیدی به اصلاح امور نمی‌رود:

أنوشروان: ما عدل من جارت قضاته، ولا صلح من فسدت كفأته. (زمخشري، ۱۴۱۲)

(۱۸۴/۵) ترجمه: حاکمی که قاضی‌هایش ستم کنند، عادل نیست و حاکمی که شایستگی ندارد، اصلاح نمی‌شود.

این موضوع آنقدر در ایران مهم بوده که بزرگمهر گفته است: لا ينبع للعاقل أن ينزل بلداً

ليس فيه خمسة: قاضٍ عدل.... (ابن الجوزي، ۱۴۱۲: ۱۳۷/۲) ترجمه: بر عاقل سزاوار نیست که در سرزمینی فرود آید که در آن پنج چیز نیست: قاضی عادل و...

### ۱۲-۲-۳- دفاع از ستمدیدگان

امام علی (ع) یکی از وظایف حاکم را فراهم کردن شرایطی مناسب می‌داند تا مردم ضعیف بتوانند به سهولت تمام، با حاکمان ملاقات کنند و بدون ترس و واهمه، سخنان خود را به زبان آرند و حق خود را از صاحبان قدرت باز سtanند: «وَاجْعَلْ لِذُو الْحَاجَاتِ مِنْكَ قِسْماً تُفَرَّغُ لَهُمْ

فيه شخصكَ وتَجَلِّسُ لَهُمْ مَجْلِسًا عَامِمًا... حَتَّىٰ يُكَلِّمُكَ مُتَكَلِّمُهُمْ غَيْرَ مُسْتَعْتَعِ». (ن. ۵۳)

در پاسخ به سوال یکی از شاهان ایرانی از موبد بزرگ درباره اسباب بزرگی شاه، موبد می‌گوید: الرفق بالرعية وأخذ الحق منهم وأدائوه إليهم عند أوانه وسد الفروج وأمن السبل وإنصاف المظلوم من الظالم، وأن لا يحرض القوى على الضعيف. (ابن منقد، ۱۳۵۴: ۵۲) و (ابن الحداد، ۱۹۸۳: ۷۴) ترجمه: صلاح پادشاه در چیست؟ گفت: مهریانی با مردم و گرفتن حق آنان و دادن حق آنها به موقع و تأمین نیازهای آنان و اینم کردن راه ها و گرفتن حق مظلوم از ظالم و اینکه قوی را در مقابل ضعیف تشویق به ستم نکند.

### ۱۳-۲-۳- خویشتن داری در عقوبات

از مواردی که به دادورزی حاکم کمک می‌کند، صبوری و کترنل خشم است، زیرا خشم و غصب، از عوامل خروج از جاده عدالت است. امام علی (ع) خشم را از صفات شیطان می‌داند: إِيَّاكَ وَالغُضَبِ فَإِنَّهُ طَيْرٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ (ن. ۷۶).

و قیل لکسری، أَيُّ الْمُلُوكُ أَفْضَلُ؟ قَالَ:... وَإِذَا أَغْضَبَ كَانَ حَلِيمًا، (قیروانی، ۱۳۷۲: ۵۱۱/۲) ترجمه: به کسری گفته شده کدام پادشاه برتر است؟ گفت:... آنکه در هنگام خشم صبور باشد.

در عبارتی دیگر؛ پادشاه عادل را چنین توصیف کرده‌اند: ولا أَن يغضب لأن الغضب والقدرة للاح الشر والنداة، (طرطوشی، ۱۹۹۰: ۱۹۸) ترجمه: (پادشاه) نباید خشمگین شود زیرا خشم و قدرت؛ بذر بدی و پیشمانی است.

بزدجرد: الملک الحازم من يؤخر العقوبة فی سلطان الغضب. (زمخشی، ۱۴۱۲: ۱۰۹/۲)

ترجمه: پادشاه دوراندیش کسی است که مجازات را در زمان حاکمیت خشم به تأخیر می‌اندازد.

#### ۱۴-۲-۳ - ترجیح فکر پیران بر نشاط جوانان

امام (ع) تدبیر پیران را برتر از تلاش جوانان می‌داند: «رَأَىُ الشَّيْخُ أَحَبُّ إِلَىٰ مِنْ جَلَدِ الْعَلَامِ». (ق. ۸۶)

قیصر روم در میان سؤال‌های خود از کسری پرسیده است: حکومت شما به چه چیزی دوام یافت؟ کسری در پاسخ نوشته است: با شش چیز:... وَقَضَلَنَا عَلَى الشَّيْبَابِ الْكَهُولِ. (طرطوشی،

۱۹۹۰: ۵۳۶) ترجمه:... میان سالان را بر جوانان ترجیح دادیم.

## نتیجه گیری

نکته اول:

آیا ایرانیان براستی عدالت خواه و دادرز بوده‌اند؟ در پاسخ باید گفت: قرایین زیر نشان از دادرزی ایرانیان دارد:

۱- عدالت یا داد از بنیادی ترین مفاهیم در اندیشه سیاسی ایران باستان بوده و در اوستا، نامه تنسر و... به آن اشاره شده است، در چهار معنای نزدیک به هم به کار رفته است: الف: در معنای هماهنگی با نظام «ارتە»<sup>۲</sup> ب: در برابر ستم ج: به معنای نهادن هر چیزی در جای خود د: به معنای میانگین و حد وسط. نک: (اخوان کاظمی، ۱۳۷۸: ۶) همچنین نک: (سبزیان پور، ۱۳۸۹:

بازتاب... ۱۲۸-۱۳۱)

- وجود سنگ نوشت‌های بر جای مانده از ایران باستان که بر اساس آنها، شاهان ایرانی پیوسته از خدا می‌خواهند که در برقراری عدالت میان مردم آنان را یاری دهد. نک: (منتظر قائم ۱۳۷۰) و (مجتهد زاده، ۱۳۸۵<sup>۴</sup>)

- شهرت انوشروان و شاهان ایرانی به دادگری به قدری مشهور است که در دوره قبل از اسلام، عنترة بن شداد عبسی، شاعر برجسته دوره جاهلی، کسری را مظہر عدل و انصاف و کرم و بخشندگی دانسته است.

يا أَيُّهَا الْمَلِكُ الَّذِي رَاحَاتَهُ / قَامَتْ مَقَامَ الْغَيْثِ فِي أَزْمَانِهِ // ... / الْمَظْهَرُ الْإِنْصَافُ فِي

أَيَّامِهِ / بِخَصَالِهِ وَالْعَدْلِ فِي بَلَادِهِ<sup>۵</sup>

ترجمه: ای پادشاهی که در بخشندگی، دستانش، جانشین باران روزگار خود، گردیده است. او دادگری را در روزگار و شهرهای خودش بواسطه صفات پسندیده‌اش، آشکار ساخته است. نک: (فاضلی، ۱۳۵۱: ۱۵۸-۱۶۲)

از پیامبر اسلام (ص) روایت شده است: «وُلِدْتُ فِي زَمَنِ الْمَلِكِ الْعَادِلِ انوشروان» این

روایت در بسیاری از منابع معتبر عربی و فارسی<sup>۶</sup> از جمله: (تعالی، ۲۰۰۳: ثمار القلوب، ۱۶۵) و (زمخشی، ۱۴۱۲: ۳۹۳/۳) آمده و از خلیفه دوم نقل کرده‌اند: «تَعَلَّمَتُ الْعَدْلَ مِنْ كَسْرِي»،

(قدسی، ۱۹۰۶: ۸) ترجمه: من عدالت را از کسری (نوشیرون) آموختم.

برای اطلاع از چند داستان درباره اجرای عدالت در ایران باستان<sup>۷</sup> نک: (سبزیان پور، ۱۳۸۹:

بازتاب... ۱۲۸)

شهرت دادورزی شاهان ایرانی به حدی بین مردم شایع بوده است که بسیاری از دولتهای پس از اسلام، برای مشروعیت یافتن خود، مدعی جانشینی شاهان ساسانی بوده‌اند. از جمله عضد الدوله در سکه‌هایی که از او به جا مانده تاجی شبیه به تاج‌های ساسانی به سر گذاشته و لقب شاهنشاه بر خود نهاده بود. نک: (صفا، ۹۹: ۱۳۶۷) و مرداویج زیاری پایه گذار سلسله آل زیار، تاج و تختی چون شاهان ساسانی برای خود ساخته بود و به حاکم اهواز دستور داده بود که ایوان و طاق کسری را برای استقرار مقر حکومت او تعمیر نماید. نک: (الهیاری، ۱۲۷: ۱۳۸۱ - ۱۲۸)

- وجود کتابهای فارسی مانند سیاست‌نامه و قابوسنامه و نیز منابع عربی از جمله؛ التاج فی اخلاق الملوك، مروج الذهب، تجارب الأمم... که همگی به تفصیل درباره عدالت ایرانیان سخن گفته‌اند، از دیگر قرائن وجود عدالت در ایران باستان است. این مطلب را با سخن کریستین سن به

پایان می‌بریم: «عدالت در ایران باستان مقام بسیار جلیلی داشته و از زمان هخامنشیان قرائت کافی در دست هست که پادشاهان جداً، مراقب حسن جریان قوه قضایی و درستکاری قضات بوده اند. در زمان ساسانیان هم نام قاضی احترامی بسزا داشته و مردمانی محرب و عادل را بر مسند قضا می‌نشاندند». (کریستین سن، ۱۳۸۵: ۲۱۶)

نکته دوم:

چه توجیهی برای شباهت مضامین مربوط به عدالت در ایران باستان و نهج البلاغه وجود دارد؟

در توجیه این شباهت می‌توان ادعا کرد که ایرانیان به سبب تعالیم پیامبران، عقلانیت، تیز هوشی و تجربه‌های تاریخی و در یک کلام برتری‌های خاصی که بر دیگر اقوام و ملل داشتند قبل از اسلام در بسیاری از مسایل، از جمله خردورزی، دین داری، عدالت، نوع دوستی، تشخیص درست حقایق زندگی و هستی به همان نتایجی رسیده بودند که شکل پیشرفت و کمال یافته آن را در تعالیم اسلام و سخنان علی (ع) می‌بینیم.<sup>۱۰</sup>

حکمت‌های موجود در شاهنامه، گلستان، بوستان، قابوس نامه، کلیله و دمنه، ادب الصغیر و... به همان اندازه با کلمات قصار نهج البلاغه قابل تطبیق است که با سخنان منسوب به انشروان و بزرگمهر. برای نمونه دو مقاله زیر را با هم مقایسه کنید: (سیزیان پور، ۱۳۸۸: تأثیر پند... ۹۱ - ۱۲۴) و (همو، ۱۳۸۸: تأثیر نهج... ۱۰۵ - ۱۲۵)

نکته سوم:

آیا عدالت ورزی ایرانیان در فرهنگ اسلامی و عربی تأثیر گذاشته است؟  
شواهدی موجود است که مسلمانان از تجربه‌های ایرانیان استفاده کرده‌اند، چنانکه گفته شد، از عمر نقل شده که من عدالت را از انشروان آموختم، در کتب تاریخ آمده است که عمر با گروهی از ایرانیان بسیار خلوت می‌کرد و آنها کتابهای سیاست را برای او می‌خواندند به ویژه سیره انشروان را که وی سخت دلیسته بدان بود و به آن اقتدا می‌کرد. (ابن مسکویه، نقل از محمدی، ۱۳۷۰: ۵۷۴) و (تاریخ الخلفاء، نقل از شفیعی کدکنی، ۱۳۸۸: ۷۷۵)

همچنین درباره برخی مرزبانان ایرانی و یکی از سرداران یزدگرد به نام هرمان، نقل شده که نقش مهمی در انتقال فرهنگ و تمدن ایرانی به جهان اسلامی داشته است. وی دیوان‌های بیت‌المال و سپاه را در زمان خلافت عمر، بر اساس نظام دیوان اداری ساسانی تأسیس کرد. بنا به

گفته ابن اثیر، هرمزان با خاندان علی (ع) وصلت و خویشاوندی کرده است. برای اطلاع بیشتر درباره هرمزان نک: (محمدی، ۱۳۶۲: ۷۷) و (ریحانی، ۱۳۸۴: ۴۱ – ۶۲) نکته چهارم:

آیا احتمال جعل و انتساب دروغین این سخنان به شاهان ایرانی وجود ندارد؟ این احتمال که جریانات شعوبی و ضد عرب، در موضوع عدالت ایرانیان راه غلو و زیاده روی رفته، سخنان علی (ع) را به شاهان و حکیمان ایرانی نسبت داده باشد منتفی نیست. توحیدی (بی‌تا: ۵۳۳/۲/۲) ادعا کرده است از فردی موثق شنیده که یکی از اصحاب امامیه، حکمت‌های بزرگمهر را به علی (ع) نسبت می‌داده. وقتی از او می‌پرسند: چرا این کار را می‌کنی؟ می‌گوید: «الحق الحكماء بأهلها»؛ حکمت را به صاحبیش می‌رسانم. سخن آمدی در مقدمه غرر الحکم قابل تأمل است زیرا صریحاً اقرار به تصرف در سخنان علی (ع) می‌کند: «آنچه که از سخنان حکیمانه و کلمات شاهانه آن حضرت بود تمامی را از حیث سجع و قافیه موافق و مطابق یکدیگر قرار دادم زیرا با این ترتیب آن کلمات در گوش، جایگیرنده‌تر و در دلها فروداشته‌تر و نفوس هم به سوی کلام منظوم می‌لش بیشتر است.» (آمدی، ۱۳۴۶: ۴)

از نمودهای این منازعات سیاسی، جنجال بر سر زبان اهل بهشت و جهنم است که ایرانیان با جعل احادیث مدعی شدند زبان رحمت خداوند و اهل بهشت فارسی است زبان عربی زبان قهر خداست در مقابل، عرب‌ها زبان فارسی را زبان اهل جهنم دانستند و... نک: (آذرنوش، ۱۳۸۵: ۹۵-۱۰۱)

نمونه دیگر جعل و تحریف صد جمله‌ای است که جاخط به عنوان یک سخن‌شناس عرب از علی (ع) نقل کرده است. با آنکه در صحت انتساب این عبارات حکیمانه به علی (ع) اندک تردیدی وجود ندارد، دستهای پیدا و پنهان پس از جاخط، ۵۹ مورد از این سخنان را در متون ادبی و دینی بی‌نام و نشان و یا منسوب به دیگران نقل کرده‌اند. برای اطلاع بیشتر نک: (سبزیان پور، ۱۴۲۹: ۷۷-۹۶).

نکته پنجم:

آیا ممکن است علی (ع) در نهج البلاغه از حکمت‌های ایرانی استفاده کرده باشد؟ از سخنان علی (ع) اینگونه استنباط می‌شود که حضرت در آثار و اخبار گذشتگان به گونه‌ای تأمل می‌کرده که گویی در میان آنها زندگی کرده است. نمونه آن در نامه ۳۱ امام علی (ع) است

که به امام حسن (ع) می‌فرماید من نقاط تاریک و روشن امتهای قبل را دیده‌ام و از بخش‌های تیره و نامناسب آنها، چشم پوشی کرده، نقاط مثبت و قوت آنها را مورد تأمل قرار دادم:

«أَيُّ بُنَىٰ إِنِّي وَإِنْ لَمْ أَكُنْ عُمْرَتُ عُمْرًا مِنْ كَانَ قَبْلِي فَقَدْ ظَرَفْتُ فِي أَعْمَالِهِمْ وَفَكَرْتُ فِي أَخْبَارِهِمْ وَسِرْتُ فِي آثَارِهِمْ حَتَّىٰ عُدْتُ كَأَحَدِهِمْ بَلْ كَانَىٰ بِمَا إِنْتَهَىٰ إِلَىٰ مِنْ أُمُورِهِمْ قَدْ عُمِّرْتُ مَعَ أَوْلَاهِمْ إِلَىٰ آخِرِهِمْ فَعَرَفْتُ صَفَوْ ذَلِكَ مِنْ كَدَرِهِ وَنَفْعَهُ مِنْ ضَرَرِهِ فَاسْتَخَلَصْتُ لَكَ مِنْ كُلِّ أَمْرٍ نَخِيلَهُ وَتَوَحَّيْتُ لَكَ جَمِيلَهُ وَصَرَفْتُ عَنْكَ مَجْهُولَهُ وَرَأَيْتُ حَيْثُ عَنَانِي مِنْ أَمْرِكَ مَا يَعْنِي الْوَالِدَ النَّشِيقَ وَأَجْمَعْتُ عَلَيْهِ مِنْ أَدْبِكَ أَنْ يَكُونَ ذَلِكَ.» (ن. ۳۱)

نکته قابل تأمل دیگر این است که امام (ع) در سخنان خود از اوردن امثال و اشعار جاهلی دریغ نورزیده<sup>۱۱</sup> بنایراین بعيد نمی‌نماید که به امثال ایرانی هم در لابای سخن خود استشهاد کرده باشد. برای اطلاع بیشتر نک: (اقبالی، ۱۳۸۴: ۲۳ و ۲۶) و (سیزیان پور، ۱۳۸۷: تأثیر کلام... ۶۴)

## منابع

### نهج البلاغه

الآبی، أبي سعد، منصور بن الحسين، (۱۹۹۰)، نثر الدرر، تحقيق منير محمد المدنی، مراجعة دكتور حسين نصار، الهيئة المصرية العامة للكتاب.

آذرنوش، آذرتاش. (۱۳۸۵). چالش میان فارسی و عربی. چاپ اول. نشر نی.

آمدی، عبد الواحد بن محمد، (۱۳۴۶)، غرر الحكم و درر الكلم، به کوشش جلال الدین محدث ارمومی، تهران.

ابن الجوزی، ابو الفرج عبد الرحمن بن على بن محمد. (۱۴۱۲). المنتظم فى تاريخ الملوك والامم. دراسة و تحقيق محمد عبد القادر عطا و مصطفى عبد القادر عطا، راجعه و صححه نعيم زرزور. بيروت: دار الكتب العلمية.

ابن الحداد، محمد بن منصور بن حبيش، (۱۹۸۳)، الجوهر النفيس فى سياسة الرئيس، تحقيق و دراسة رضوان السيد، بيروت، دار الطليعة للطباعة و النشر.

ابن حمدون، محمد بن الحسن بن محمد بن علي، (١٩٨٣)، *التذكرة الحمدونية، تحقيق احسان عباس*، المجلد الأول، بيروت، لبنان، معهد الانماء العربي، الطبعة الأولى.

ابن طقطقى، محمد بن على بن طباطبا، (١٨٩٤) الفخرى فى آداب السلطانية و الدول الاسلامية،

و قد ثنى بتصحیحه بعد العالم العلامة الغریفولدى أهاوردت هر تویغ درنبرغ، شالون على

نهر سون، مطبع مرسو.

ابن عبد ربه، شهاب الدين أحمد، (١٩٩٩)، العقد الفريد، بيروت، دار و مكتبة الهلال للطباعة و النشر.

ابن مسکویه، ابوعلى احمد بن محمد، (١٩٥٢)، *الحكمة الخالدة، تحقيق عبدالرحمن بدوى*، قاهره، مكتبة النهضة المصرية.

ابن منقد، أسامة، (١٣٥٤)، *باب الآداب، تحقيق أحمد محمد شاكر*، مصر، القاهره، مكتبة لويس سركیس.

براون، ادوارد (١٣٧٥ش) *تاریخ ادبیات ایران*، ترجمه بهرام مقدمی، نشر مروارید، تهران، چاپ دوم. بشیریه، حسين (١٣٨٣)؛ *ایدئولوژی سیاسی و هویت اجتماعی در ایران*، سخن، تهران

التوحیدی، ابو حیان، (بی تا)، *الصداقه و الصدیق، شرح و تعلیق علی متولی صلاح*، المطبعة النموذجیة.

ثعالبی، ابو منصور، (٢٠٠٣)، *التمثیل و المحاضرة، تحقيق وشرح و فهرسة الدكتور قصی الحسین*، بيروت - لبنان، دار و مكتبة الهلال.

ثعالبی، ابو منصور، (بی تا)، *الاعجاز و الايجاز*، بغداد، مكتبة دار البيان.

ثعالبی، أبو منصور، (٢٠٠٣)، *ثمار القلوب في المضاف والمنسوب، تحقيق و شرح و فهرسة قصی الحسین*، بيروت، دار و مكتبة الهلال.

راغب الاصفهانی، ابو القاسم الحسین بن محمد بن المفضل، (۱۴۲۰)، محاضرات الادباء و  
محاورات الشعراء و البلغاء، حققه وضبط نصوصه و علق حواشیه الدكتور عمر الطباع،  
شركة دار الارقم بن ابی الارقم للطباعة و النشر.

رجایی، فرهنگ، (۱۳۷۲)، تحول اندیشه سیاسی در شرق باستان، تهران، نشر قومس.  
زمخسری، ابوالقاسم محمود بن عمر (۱۴۱۲)، ربيع الأبرار و نصوص الأخبار، تحقيق عبد الأمير  
مهنا، بيروت، لبنان، منشورات مؤسسة الأعلمى للمطبوعات.

سرمد، زهره، عباس بازرگان و الهه حجازی (۱۳۸۰)، روش‌های تحقیق در علوم رفتاری، مؤسسه  
انتشارات آگاه، تهران.

شفیعی کدکنی، (۱۳۸۸)، مقدمه، تصحیح و تعليقات بر منطق الطیر عطار نیشابوری، انتشارات  
سخن، چاپ هفتم

صفا، ذیبح الله (۱۳۶۷)؛ تاریخ ادبیات در ایران، فردوسی، تهران، ج ۱.  
طرطوشی، محمد بن الولید، (۱۹۹۰)، سراج الملوك، تحقيق جعفر البیاتی، ریاض، الریس للكتب و  
النشر، الطبعة الأولى.

العسکری، ابوهلال، (۱۳۵۲)، دیوان المعانی، القاهره، مکتبة القدسی.  
عوفی، سید الدین محمد، (۱۳۸۴)، جوامع الحکایات و لوامع الروایات، به کوشش جعفر شعار،  
شرکت انتشارات علمی و فرهنگی.

غزالی، ابو حامد، (۱۹۶۸)، التیر المسبوک فی نصیحة الملوك، مکتبة الكلیات الازھریة.  
قیروانی، أبو اسحاق بن علی الحصری، (۱۳۷۲)، زهر الأداب و ثمر الأداب، مفصل و مضبوط و  
مشروع بقلم الدكتور زکی مبارک، الطبعة الثانية، المصر، مطبعة السعادة.

کریستین سن، آرتور، (۱۳۸۵)، ایران در زمان ساسانی، ترجمه‌ی رشید یاسمی، صدای معاصر.  
ماوردی، أبو الحسن بن محمد بن حبیب البصري، (۱۴۰۷ هـ)، أدب الدنيا و الدين، بيروت، لبنان،  
دار الكتب العلمية، الطبعة الأولى.

محمدی ملایری، محمد (۱۳۷۰)، فرهنگ ایرانی پیش از اسلام و آثار آن در تمدن اسلامی و  
ادیبات عربی، انتشارات توس، تهران.

بررسی دادورزی ایرانیان در منابع عربی و مقایسه آن با نهج البلاغه  
\_\_\_\_\_، تاریخ و فرهنگ ایران، در دوران انتقال از عصر ساسانی به عصر اسلامی، انتشارات توسعه.

المقدسی، (۱۹۰۶)، احسن التقاسیم فی معرفة الاقالیم، چاپ لیدن.

المواردی، ابو الحسن، (۱۹۸۸) نصیحة الملوك، تحقیق و دراسة و تعلیق فؤاد عبد المنعم احمد، الاسکندریة، مؤسسه شباب الجامعة.

نویری، شهاب الدین احمد بن عبدالوهاب النویری، (۱۹۳۶)، نهاية الأرب فی فنون الأدب، القاهرة، مطبعة دار الكتب المصرية.

وطواط، أبو اسحاق برهان الدين الكتبی المعروف بالوطواط، (بی تا)، غرر الخصائص الواضحة و النقائص الفاضحة، بيروت، دار الصعب.

مجلات

اخوان کاظمی، بهرام، (۱۳۸۷)، «مقدمه و کلیاتی دربار عدالت در اندیشه ایرانشهری»، اطلاعات سیاسی - اقتصادی، شماره ۱۴۴، ۱۳-۶

اقبالی، ابراهیم (۱۳۸۴)؛ «اشعار جاهلی نهج البلاغه»، مجله نهج البلاغه، شماره ۱۳ و ۱۴ و ۱۰ -

۲۴

اللهیاری، فریدون، (۱۳۸۱)، «قابل‌سناهه عنصر المعاالی و جریان اندرز نویسی سیاسی در ایران دوران اسلامی» مجله علمی پژوهشی دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه اصفهان، دوره دوم، شماره سی ام و سی یکم، صص ۱۲۵ - ۱۴۲

خسروی، اشرف (۱۳۸۷)، «خردورزی و دین داری اساس هویت ایرانی»، فصلنامه علمی - پژوهش کاوشنامه، سال نهم، ش ۱۶، ۳۳-۵۵

ریحانی، جاسم (۱۳۸۴)، «هرمزان ؛ کارنامه و حیات سیاسی»، مجله تاریخ اسلام، شماره ۲۰، سال پنجم، ۴۱ - ۶۲

سبزیان پور، وحید، (۱۳۸۴)، «جستاری در کشف ریشه‌های ایرانی مفاهیم مشترک حکمی متنبی و فردوسی»، مجله فرهنگ، ویژه ادبیات، سال هیجدهم، شماره سوم، پیاپی ۵۵، ص ۹۵ تا ۱۲۳

\_\_\_\_\_، (۱۳۸۴)، «بازشناسی منابع حکمت‌های عربی کتاب امثال و حکم دهخدا»، مجله

انجمن ایرانی زبان و ادبیات عربی، شماره ۳، ۵۵ تا ۶۹

\_\_\_\_\_، (۱۳۸۷)؛ «تأثیر کلام علی (ع) در ادب الصغیر»، مجله مقالات و بررسی‌ها،

دانشکده الهیات دانشگاه تهران، دفتر ۸۸ - ۵۳ - ۷۱

\_\_\_\_\_، (۱۳۸۷)، «بررسی ریشه‌های ایرانی کلیله و دمنه»، فصلنامه علمی - پژوهشی

علوم انسانی دانشگاه الزهرا (س)، سال هیجدهم، شماره ۷۳، صص ۱۰۴-۱۷۷

\_\_\_\_\_، (۱۳۸۷)؛ «تأثیر کلام علی (ع) در ادب الصغیر»، مجله مقالات و بررسی‌ها،

دانشکده الهیات دانشگاه تهران، دفتر ۸۸ - ۵۳ - ۷۱

\_\_\_\_\_، (۱۳۸۸)، «تأثیر پند های انوشرون و بزرگمهر بر گلستان سعدی»، مجله

دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه تربیت معلم، سال ۱۷، شماره ۶۴، صص ۱۲۴-۹۱

\_\_\_\_\_، (۱۳۸۸)، «تأثیر نهج البلاغه در گلستان سعدی»، فصلنامه علوم اسلامی، سال

اول، شماره صفر، صص ۱۰۵-۱۲۶

\_\_\_\_\_، (۱۳۸۹)، «نقیبی به روشنایی در جستجوی امثال ایرانی در نظم عربی»، مجله

علمی و پژوهشی دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه شهید باهنر کرمان، دوره جدید، سال

اول، شماره ۲، ص ۶۹-۹۶

\_\_\_\_\_، (۱۳۸۹)، «بازتاب عدالت ایرانیان در منابع عربی»، فصلنامه علمی پژوهشی،

لسان مبین، (پژوهش ادب عربی)، دانشگاه بین المللی امام خمینی قزوین، سال دوم، دوره

جدید، شماره ۱، ص ۱۲۷-۱۵۵

\_\_\_\_\_، (۱۳۹۰)، «نگاهی دوباره به بازشناسی منابع حکمت های عربی امثال و حکم

دهخدا»، آیینه میراث، دوره جدید، سال نهم، شماره اول، بهار و تابستان ۱۳۹۰، (پیاپی ۴۸)،

ص ۹۵-۱۲

\_\_\_\_\_، (۱۴۲۹)، «تیارات التدلیس فی اسناد کلمات الامام علی(ع) من الجاحظ الى

لوئیس معلوف» مجلة العلوم الإنسانية الدولية للجمهورية الإسلامية الإيرانية، السنة

الخامسة عشر، العدد ۱۵، ۷۷ الى ۸۹

فاضلی، محمد (۱۳۵۱)؛ «شاهان ایرانی در ادبیات عرب پیش از اسلام»، نشریه بهار، دانشکده

الهیات و معارف اسلامی دانشگاه مشهد، شماره ۲، ۱۵۸ - ۱۶۲

مجتبایی، فتح الله (۱۳۵۲)؛ شهر زیبای افلاطون و شاهی آمانی در ایران باستان، تهران، انجمن فرهنگ ایران باستان

مجتبهدزاده، پیروز، (۱۳۸۵) «دادگری پدیده‌ای از هویت ایرانی»، اطلاعات سیاسی - اقتصادی، شماره ۲۲۳-۲۲۴، ۱۷-۴

محمد بیگی، شاهرخ، (۱۳۷۵)، «تحقیق و تبع در روایت منقول از پیامبر (ص)»، «ولدت فی زمن الملک العادل و هو انشرون» و اثر آن در ادب پارسی، مجله علوم اجتماعی و انسانی دانشگاه شیراز، شماره ۲۳، ص ۹۹-۱۱۰

محمدی ملایری، محمد، (۱۳۶۲)؛ «سرگذشت هرمزان»، مجله مقالات و بررسی‌ها، شماره ۹، ۵۲

- ۷۱-

منتظر قائم، علی اصغر، (۱۳۷۰)، «آیین دادرسی در عهد هخامنشی»، دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه اصفهان، دوره دوم، ش ۱۲۷، تا ۱۴۰

<sup>۱</sup>- روش تحقیق علی - مقایسه‌ای، نوعی روش توصیفی است، به این معنا که اگر بخواهند دو چیز را بیکدیگر مقایسه کنند، ابتدا وجه مشترک آنها را ذکر می‌کنند، سپس احتمالات مختلف در مورد علل این تشابهات را بیان می‌کنند. برای اطلاع بیشتر نک: (سرمه، ۱۳۸۰: ۳۲).

<sup>۲</sup>- از ترجمه عبارات نهج البلاغه به سبب تنگی مقاله و دسترسی همگان خود داری کردیم. همچنین برای هر مضمون گاه چند شاهد از نهج البلاغه و سخنان ایرانیان یافته‌ایم که اغلب به ارائه یک مورد در هر مضمون اکتفا کرده‌ایم. لازم به یادآوری است که مباحث مشترک در این مقاله محدود به شواهد ارائه شده نیست و بنابراین مضمون مشترک بسیار دیگری در این پژوهش به عنوان محدودیت مقاله حذف گردید.

<sup>۳</sup>- علام اختصاری «ق.»، «ک.» و «خ.» به ترتیب به معنای کلمات قصار، نامه و خطبه‌های نهج البلاغه است.

<sup>۴</sup>- ثالبی این جمله را به فیروز نسبت داده است. (برای مزید اطلاع نک: سبزیان پور، ۱۳۸۴، بازناسی...: ۶۵ و نیز همو، ۱۴۲: ۱۴۴۹)

<sup>۵</sup>- این جمله از حکیمان ایرانی را با عبارت امام (ع) در بخش بعدی (برخورد قاطع با ستمکاران) مقایسه کنید.

<sup>۶</sup>- «ارته» را «اصل یک زندگی نظم یافته عالی» دانسته اند که عدالت شرط رسیدن به آن است. (نقل از اخوان کاظمی، ۱۳۷۸: ۴)، ارته را درستی، عدل، نظم، حقانیت، فضیلت و کمال نیز ترجمه کرده اند. (رجایی، ۱۳۷۲: ۴۳)

<sup>۷</sup>- به عقیده نگارندگان این مقاله سبک ادبی این اشعار به سبک دوره عباسی شباهت بسیار دارد و احتمالاً از برساخته‌های شعوبیان می‌باشد.

<sup>۸</sup>- برای اطلاع از تأثیر این روایت در اشعار هفده تن از شاعران پارسی زبان نک: (محمد بیگی، ۱۳۷۵: ۹۹-۱۱۰)

<sup>۹</sup>- نیرنوری در کتاب «سهم ایران در تمدن جهان» در مورد دادورزی ایرانیان چنین می‌گوید: «شاید در هیچ کشوری اینهمه تکیه بر عدل و داد که در آینین مملکت داری ایران نهاده شده، برای این مدت طولانی، ساقه نداشته باشد... این امر نه تنها در بین خلفای اسلامی و سلاطین ترک و تاجیک و مغول در دوره بعد از اسلام به عنوان سرمشق مملکت داری قرار گرفت، بلکه در گفتار فلاسفه یونان و اروپا نیز رسوخ کرد.» برای اطلاع بیشتر نک: (نیر نوری، ۱۳۷۹: ۲۰۰-۲۰۲)

<sup>۱۰</sup>- برخی محققان یکی از عوامل گرایش ایرانیان به دین اسلام و بویژه تشیع را علاوه بر آنچه گفته شد اعتقاد آنان به موروثی بودن حکومت و رهبری (فره ایزدی) دانسته‌اند که آن را مطابق با امامت علی (ع) و فرزندان او یافته‌اند، بویژه اینکه تلاش کرده‌اند نوعی پیوند بین امامان شیعه و نسل شاهان سasanی از طریق شهریانو، مادر امام چهارم شیعیان ایجاد کنند. برای اطلاع بیشتر نک: ( بشیریه، ۱۳۸۳: ۱۴۱ ) و ( براون، ۱۳۷۵: ۲۱۷ ).

<sup>۱۱</sup>- لازم به یادآوری است که در نهج البلاغه بیش از ۱۰۰ آیه قرآن، ۳۰ روایت از پیامبر و ۲۰ بیت از اشعار جاهلی و ۶۲ ضرب المثل مورد استشهاد قرار گرفته است: نک: ( سبزیان پور، ۱۳۸۷: تأثیر کلام...: ۶۴ ).